Week 5 • Jesus Loves Me 第五週：耶穌愛我 ❤

Kids Church 兒童主日學 • Ages 3 to 5 • Sunday 13 Dec 2026 • 50 minutes • Based on Mustard Seeds "Bible Tots Part 5", Lesson 5

Bible text	Luke 18:15-17 and Matthew 18:1-6 路加福音 18:15-17、馬太福音 18:1-6
Aim 目標	To teach the children that Jesus loves them. 讓孩子知道耶穌愛他們。
Memory phrase 金句	**"Jesus loves me!" 「耶穌愛我！」** Luke 18:16 (和合本：「讓小孩子到我這裡來，不要禁止他們；因為在神國的，正是這樣的人。」)
Picture of the week	Heart 心心 (circle 5 on the Story Path: the path is complete!)

Content check for this week

- Very suitable. The lesson suggests saying "Jesus' friends" instead of "disciples" for this age. This guide does that.
- The parent slip in the lesson asks parents to examine their own lives and repent. For families who don't come to church this can feel heavy, so the slip here keeps the warm, practical points only.
- Photo frame (Activity B) asks parents for a photo. Here children draw themselves instead, so no photos of children are needed.

Running order (50 minutes) 流程

Time	Part	Fun element	From the Mustard Seeds lesson
0-5	Welcome 歡迎	Hug-yourself name song	Lesson intro
5-10	Big review 大溫習	Line up all 4 stand-up cards: tell the whole story	Review of Lessons 1-4
10-18	Message 1: "Let them come!" 讓他們來	Children walk to "Jesus"; a helper says "Stop!"; Jesus says "Come!"	Lesson script
18-20	Message 2: all kinds of children 不同的小朋友	Look at the children picture; point to yourself	Visual Aids: pictures of many children
20-22	Message 3: True or Silly? 真定假？	Thumbs up or silly face	Preparation questions
22-27	Memory phrase 金句	Actions + "Jesus loves ___" name chant	Prayer idea (each child's name)
27-40	Craft: dancing children band 手工	Colour and wear; draw yourself in the frame	Activity A crown + Activity B frame
40-47	Games 遊戲	"Jesus loves..." circle + Red Light Green Light	Game Options 1 and 2
47-50	Prayer + celebration 禱告及慶祝	Each child's name in the prayer; take the Story Path home	Prayer

Teacher devotion (from the lesson's Preparation section)
Read Luke 18:15-17 and Matthew 18:1-6. Why did the disciples try to stop the children (Luke 18:15)? What does it mean to receive the kingdom like a little child (Matthew 18:3-4)? Does it matter how we treat children (18:5-6)? God loves each child you teach. Ask whether anything in your own life could stop any of them coming to Jesus, and pray for each one by name.

Before Sunday 主日前準備

- Print the Week 5 Craft Pack. Fold the 16 dancing-children band pages into strips.
- Take the Story Path charts out of the folder: they go home today.
- Bring your own set of stand-up cards 1-4 for the big review.
- Ask a second adult to play "Jesus' friend" who says "Stop!" in Message 1.
- Red and green signs (colour pages) for Red Light, Green Light.
- Optional: the online game's Week 5 "Birthday cake" on a big screen to end the series.

Step by step 詳細教案

0-5 min · Welcome 歡迎

Name song, and after each name everyone gives themselves a hug.

5-10 min · Big review 大溫習

Stand your 4 stand-up cards in a row. Point to each: "Who is this? What happened?" Angel (Jesus is King forever), manger (God kept his promise), sheep (good news for everyone), star (worship Jesus). "Today is the LAST part. Something about YOU!"

10-18 min · Message 1: "Let the little children come to me!" 讓小孩子到我這裡來

1. Tell the story with the pictures (script below). Use "Jesus' friends", not "disciples".
2. Act it: the teacher sits as Jesus at one end of the room. Children start at the other end with a helper. They walk towards Jesus; the helper (Jesus' friend) holds up a hand: "Stop! Go away!"
3. Jesus says: "Let the little children come to me! Don't stop them!" Children run in for a group hug or high fives. Play it 2 or 3 times; children love the "Stop!" and "Come!".

> **English**
> When Jesus grew up, he taught people about God.
> One day, some people brought their children and babies to see Jesus.
> Jesus' friends said: "Stop! Don't bother Jesus. Go away!"
> But Jesus said: "Let the little children come to me! Don't stop them."
> Jesus loves children. Jesus loves YOU!

> **中文**
> 耶穌長大以後，教導人認識神。
> 有一天，有人帶著他們的小孩子和寶寶來見耶穌。
> 耶穌的朋友說：「停！不要打擾耶穌，走開吧！」
> 但耶穌說：「讓小孩子到我這裡來，不要禁止他們！」
> 耶穌愛小孩子。耶穌愛你！

18-20 min · Message 2: all kinds of children 不同的小朋友

Show the children picture (colour page). "Jesus loves all these children. Jesus loves big children and little children. Jesus loves..." each child points to themselves and says "ME!" 「我！」

20-22 min · True or Silly? 真定假？

Sentence	句子	Answer

Jesus loves children.	耶穌愛小朋友。	True 真
Jesus only loves grown-ups.	耶穌只係愛大人。	Silly 假
Jesus said: "Let the children come to me!"	耶穌講：「讓小孩子到我這裡來！」	True 真
Jesus said: "Go away, children!"	耶穌講：「小朋友走開！」	Silly 假
Jesus loves me!	耶穌愛我！	True 真

22-27 min • Memory phrase 金句

Words	字句	Action 動作
Jesus	耶穌	Point up 指向天
loves	愛	Hands make a heart 雙手砌心心
me!	我！	Point to yourself 指住自己
(hug)	（攬攬）	Hug yourself 攬住自己

Name chant: go round the circle: "Jesus loves [name]! Jesus loves [name]!" 「耶穌愛……！」 Each child stands up when their name is said and does a happy jump.

Craft 手工 (27-40 min)

Time	Piece	What to do
27-29	Story Path circle 5	Colour the heart. The path is complete! It goes home today.
29-37	**Dancing children band**	This is the lesson's Activity A, done as a no-glue band like the Week 1 crown. Children colour the children holding hands, then wear it.
37-40	"Jesus loves ___" frame + stand-up card 5	Activity B adapted: draw yourself in the frame (finish at home). Fold the last stand-up card: now there are 5 in a row!

Games 遊戲 (40-47 min)

"Jesus loves..." circle 耶穌愛…… (4 min, the lesson's Game Option 1)

Children sit in a circle facing in. Take one child's hand and walk round the outside saying "Jesus loves little children. Jesus loves..." and a name. The child you are walking with pats each shoulder as you go. When you reach the named child, they swap places. Repeat until everyone has had a turn.

Red Light, Green Light 紅燈綠燈 (3 min, the lesson's Game Option 2)

Hold up GREEN: children tiptoe towards you. Hold up RED: they tiptoe backwards. Link: "Jesus' friends said STOP. But Jesus said COME!" Finish on green with a big group hug.

Online game 網上小遊戲

Week 5 has: Story, Find it!, Story order, **Birthday cake** (light 5 candles, sing Happy Birthday to Jesus, blow them out) and True or Silly. A lovely way to end the series on a big screen.

47-50 min • Prayer and celebration 禱告及慶祝

> Thank you, Jesus, that you love children and want them to be your friends. Amen.
> 親愛的耶穌，多謝你愛小孩子，要他們做你的朋友。阿們。

Pray again using each child's name instead of "children". Or let children pray: "Thank you, Jesus, for loving me. Amen." 「多謝耶穌愛我。阿們。」 Hand out the completed Story Path charts, the band, the frame, stand-up

card 5 and the parent slip. "Merry Christmas! Jesus loves you!"

Craft pack contents

Pages 1-8 stand-up cards • 9-24 dancing children bands (A and B alternating) • 25-32 "Jesus loves ___" frames • 33 picture cards • 34 children picture (colour) • 35-36 GO and STOP signs (colour) • 37-40 parent slips

Checklist 清單

✓	Item	Qty
☐	Week 5 craft pack printed (2 pages in colour)	1 set
☐	Dancing children bands folded into strips	16
☐	Story Path charts out of the folder	8
☐	Your stand-up cards 1-4 for the review	1 set
☐	Second adult for "Stop!"	1
☐	Red and green signs	2
☐	Tablet / big screen with online game	1